первой очередной сессии 1989 года о предприятии их усилий и представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

33-е пленарное заседание,
18 октября 1988 года

43/9. Краткосрочное, среднесрочное и долгосрочное решение проблем, связанных со стихийными бедствиями в Бангладеш

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 40/231 от 17 декабря 1985 года, принятую в связи с разрушительным циклоном, поразившим Бангладеш в 1985 году,

ссылаясь также на свою резолюцию 42/169 от 11 декабря 1987 года о международном десятилетии по уменьшению опасности стихийных бедствий,

отмечая с беспокойством опустошительные последствия наводнений в Бангладеш, самых сильных на памяти живущих, которые привели к многочисленным жертвам, причиняющим беспрецедентные страдания десяткам миллионов людей, оставшихся без крова и средств к существованию, обреченных на голод и передвигающихся через воду болезни, и нанесли неисчислимый ущерб посевам, поголовь по скота, коммуникациям и инфраструктуре,

принимая к сведению сделанное 10 октября 1988 года заявление представителя Бангладеш14, в котором он подробно остановился на этих проблемах,

глубоко сознавая то, что такие стихийные бедствия имеют макроэкономические последствия, которые представляют собой непосильное бремя для экономики и плана развития такой наименьшей развитой страны, как Бангладеш, нанося невосполнимый ущерб росту и обусловливая необходимость осуществления крайне сложной перестройки, и то, что размеры ущерба, наносимого такими бедствиями, во многих случаях превышают объем чистого прироста ресурсов в рамках помощи в целях развития,

принимая напряженные усилия правительства и народа Бангладеш, направленные на спасение жизней, облегчение страданий и извлечение жертв наводнений, а также на срочное осуществление мер по устранению его последствий, включая меры по оказанию чрезвычайной помощи и восстановлению,

принимая также, что масштабы ущерба и опустошительных последствий выходят за рамки возможностей Бангладеш самостоятельно устранить их или справляться с ними, что обусловливает необходимость дополнительных национальных усилий непрерывной международной финансовой и технической помощью в течение длительного периода времени,

предупреждавая в этой связи важное значение мер, отмеченных в докладе Генерального секретаря об оказании Бангладеш специальной экономической помощи и помощи в случае стихийных бедствий, который был представлен Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии17,

сознавая, что Бангладеш особо подверена повторяющимся стихийным бедствиям, которые могут ежегодно наносить ущерб, значительно превышающий возможности этой страны в плане устранения или смягчения их последствий,

сознавая тот факт, что для смягчения и предотвращения последствий таких бедствий требуется международная помощь и капиталовложения в течение длительного времени,

отмечая с признательностью поддержку и солидарность, продемонстрированные странами Южной Азии при оказании помощи Бангладеш сразу же после наводнений,

предупреждающая усилия правительства Бангладеш, предпринятые на самом высоком уровне, в целях укрепления двустороннего сотрудничества с заинтересованными странами региона путем создания целевых групп экспертов для проведения исследований и вынесения рекомендаций в области борьбы с наводнениями и управлением водными потоками, а также для поиска долгосрочных решений проблем в этих областях,

выражая надежду на то, что в результате этих многочисленных двусторонних подходов укрепится сотрудничество и координация и произойдет сближение взаимных интересов, что приведет к достижению практических договоренностей, способствующих поиску решений в отношении оценки, прогнозирования, предупреждения и смягчения последствий стихийных бедствий, а также к выработке совместных подходов для обеспечения долгосрочного решения,

призывая ответственность системы Организации Объединенных Наций за содействие проведению по просьбе заинтересованных правительств исследований, включая те, которые касаются стихийных бедствий геофизического происхождения, за расширение возможностей стран по смягчению последствий стихийных бедствий, за поощрение усилий ученых и инженеров, направленных на устранение опасных пробелов в знаниях, за распространение имеющейся и новой информации и за разработку мер по прогнозированию, предупреждению и смягчению последствий стихийных бедствий в рамках программ оказания технической помощи и передачи технологии,

14 См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок третья сессия, Пленарные заседания. 25-е заседание.

17 A/41/396.
II. Резолюции, принятые без передачи в главные комитеты

учитывая, что организации системы Организации Объединенных Наций обладают значительным опытом и техническими возможностями для повышения уровня готовности и укрепления превентивного потенциала стран, особо подверженных стихийным бедствиям, путем содействия долгосрочному и эффективному решению проблем, вызываемых стихийными бедствиями,

1. выражает свою признательность государственным членам, международным организациям, входящим и не входящим в систему Организации Объединенных Наций, неправительственным организациям и отдельным лицам и группам лиц, которые проявили столь значительную щедрость при оказании правительствам Бангладеш содействия в его незамедлительно принятых усилиях по оказанию чрезвычайной помощи и восстановлению;

2. выражает свою глубокую признательность Генеральному секретарю за принятые им срочные меры по мобилизации гуманитарной помощи и — посредством назначения Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий в качестве своего специального представителя — по координации деятельности учреждений Организации Объединенных Наций на местах в целях обеспечения целенаправленной и объединенной помощи со стороны международного сообщества;

3. призывает все государства-члены, специализированные учреждения, действующие на местах, и другие организации и органы системы Организации Объединенных Наций, а также международные экономические и финансовые учреждения принять срочные меры и оказывать Бангладеш щедрую и непрерывную помощь в целях развития, особенно в планах и программах по долгосрочному восстановлению и реконструкции;

4. предлагает соответствующим организациям и органам системы Организации Объединенных Наций, а также другим многосторонним организациям принять надлежащие меры по оказанию Бангладеш помощи в укреплении ее возможностей по оценке, прогнозированию, предупреждению и смягчению последствий стихийных бедствий, особенно в отношении программ обеспечения готовности к стихийным бедствиям и предупреждении их последствий, и осуществлению его планов и программ, направленных на долгосрочное и эффективное решение проблем, вызываемых наводнениями и другими стихийными бедствиями;

5. просит Генерального секретаря через Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий и в сотрудничестве с другими соответствующими учреждениями системы Организации Объединенных Наций, оказать правительству Бангладеш помощь в подготовке собственного плана действий на случай таких критических ситуаций;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

33-е пленарное заседание, 18 октября 1988 года

43/10 Полномочия представителей на сорок третьей сессии Генеральной Ассамблеи

A

Генеральная Ассамблея

утверждает первый доклад Комитета по проверке полномочий.

33-е пленарное заседание, 18 октября 1988 года

B

Генеральная Ассамблея

утверждает второй доклад Комитета по проверке полномочий.

76-е пленарное заседание, 9 декабря 1988 года

43/11 Решение Международного Суда от 27 июня 1986 года относительно действий военного и полувоенного характера в Никарагуа и против нее: необходимость его безотлагательного выполнения

Генеральная Ассамблея.


признавая, что, в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, Международный Суд является главным судебным органом Организации Объединенных Наций и что каждый член обязуется выполнять решение Суда по тому делу, в котором он является стороной,

учитывая, что пункт 6 статьи 36 Статута Суда предусматривает, что "в случае спора о подсудности дела Суду вопрос разрешается определением Суда",

принимая к сведению решение Международного Суда от 27 июня 1986 года по делу "Действия военного..."